

Zusatzqualifikation Englisch für kaufmännische Auszubildende

Bewertungsschema

Prüfungsteil

a) Geschäftsbrief in Englisch nach Stichwortangabe in Deutsch

| Bewertungskriterium | | |
|---|----|---------------|
| 1. Form (10 %) | 10 | Punkte |
| Abzug für - Formfehler und fehlende Bestandteile | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für die Form | = | Punkte |
| 02. Inhalt (40 %) | 40 | Punkte |
| Abzug für Mängel in der - sachlichen Richtigkeit - inhaltlichen Vollständigkeit - Gedankenführung - Situationsangemessenheit - Wirkung auf den Empfänger | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für den Inhalt | = | Punkte |
| 3. Sprache (50 %) | 50 | Punkte |
| Abzug von Fehlerpunkten je nach Grad der Störung, siehe Anhang Rahmenstoffplan | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für die Sprache | = | Punkte |
| Summe: Form + Inhalt + Sprache | = | Punkte |

Zusatzqualifikation Englisch für kaufmännische Auszubildende

Bewertungsschema

Prüfungsteil b) Kurzgefasste schriftliche Mitteilung in Englisch per moderner Telekommunikation

| |
|----------------------------|
| Bewertungskriterium |
|----------------------------|

| 1. Form und Inhalt (50 %) | 50 | Punkte |
|--|----|--------|
| <u>Form:</u> Abzug für - Formfehler und fehlende Bestandteile <u>Inhalt:</u> Abzug für Mängel in der - sachlichen Richtigkeit - inhaltlichen Vollständigkeit - Gedankenführung - Situationsangemessenheit - Wirkung auf den Empfänger | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für Form und Inhalt | = | Punkte |

| 2. Sprache (50 %) | 50 | Punkte |
|--|----|--------|
| Abzug von Fehlerpunkten je nach Grad der Störung, siehe Anhang Rahmenstoffplan | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für die Sprache | = | Punkte |

| | | |
|---------------------------------------|---|---------------|
| Summe: Form + Inhalt + Sprache | = | Punkte |
|---------------------------------------|---|---------------|

Zusatzqualifikation Englisch für kaufmännische Auszubildende

Bewertungsschema

Prüfungsteil

c) Vermerk in Deutsch über ein Gespräch in Englisch

| |
|----------------------------|
| Bewertungskriterium |
|----------------------------|

| | | |
|--|----|--------|
| 1. Form und Sprache (40 %) | 40 | Punkte |
| Abzug für - Formfehler und sprachliche Fehler | | |
| Abzug von Fehlerpunkten je nach Grad der Störung, siehe Anhang Rahmenstoffplan | | |
| Deutsch ist Prüfungssprache | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für Form und Sprache | = | Punkte |

| | | |
|---|----|--------|
| 2. Inhalt (60 %) | 60 | Punkte |
| Abzug für Mängel in der - sachlichen Richtigkeit - inhaltlichen Vollständigkeit - Gedankenführung - Situationsangemessenheit - Wirkung auf den Empfänger | | |
| | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für den Inhalt | = | Punkte |

| | | |
|---------------------------------------|---|---------------|
| Summe: Form + Sprache + Inhalt | = | Punkte |
|---------------------------------------|---|---------------|

Zusatzqualifikation Englisch für kaufmännische Auszubildende

Bewertungsschema

Prüfungsteil d) Vermerk in Deutsch über einen Geschäftsbrief in Englisch

| |
|---------------------|
| Bewertungskriterium |
|---------------------|

| 1. Form und Sprache (50 %) | 50 | Punkte |
|--|----|--------|
| Abzug für - Formfehler und sprachliche Fehler | | |
| Abzug von Fehlerpunkten je nach Grad der Störung, siehe Anhang Rahmenstoffplan | | |
| Deutsch ist Prüfungssprache | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für Form und Sprache | = | Punkte |

| 2. Inhalt (50 %) | 50 | Punkte |
|---|----|--------|
| Abzug für Mängel in der - sachlichen Richtigkeit - inhaltlichen Vollständigkeit - Gedankenführung - Situationsangemessenheit - Wirkung auf den Empfänger | | |
| (für reine Übersetzung Abzug bis 20 Punkte) | | |
| (für zu ausführliche Formulierungen Abzug bis 10 Punkte) | | |
| | - | Punkte |
| = erreichter Anteil für den Inhalt | = | Punkte |

| | | |
|---------------------------------------|---|---------------|
| Summe: Form + Sprache + Inhalt | = | Punkte |
|---------------------------------------|---|---------------|